

CB Richard Ellis LLC

Условия поставки

1. Определения

«**Применимый закон**» означает любой закон, являющийся частью действующего законодательства Российской Федерации.

«**Покупатель**» означает компанию CB Richard Ellis LLC, адрес: Российская Федерация, 127047, г. Москва, улица Лесная д. 5.

«**Рамочный договор**» означает договор на поставку, заключенный между Покупателем и Продавцом в отношении будущих возможных серий поставок.

«**Внутренняя поставка**» означает поставку, которая осуществляется между резидентами Российской Федерации, при этом товар не пересекает таможенную границу Российской Федерации и доставка осуществляется по территории Российской Федерации.

«**Международная поставка**» означает поставку, которая осуществляется между резидентами территорий различных юрисдикций с пересечением таможенной границы Российской Федерации.

«**Заказчик(и) Покупателя**» означает заказчика(ов), которому(ым) Покупатель осуществляет Поставки (включенные в изделия, поставляемые такому(им) заказчику(ам)), или конечного получателя либо потребителя Поставок при условии, что таким лицом не является Покупатель.

«**Косвенный убыток**» означает любой косвенный, непрямой или экономический убыток или ущерб, включая, помимо прочего: (i) увеличение стоимости или расходов; (ii) производственные потери, потерю прибыли, упущенные коммерческие возможности, незаключенные договоры или потерю дохода; (iii) штрафные убытки, понесенные в результате осуществления Поставок или в связи с ними.

«**Заказ**» означает письменный документ, выпускаемый Покупателем и содержащий запрос на Поставки, который Покупатель направляет Продавцу, в соответствии с Условиями, если прямо не указано иное. Заказ может быть выпущен в виде отдельного документа или в составе Рамочного договора.

«**Цена**» означает цену, которую Покупатель должен уплатить за Поставки в соответствии с Заказом.

«**Продавец**» означает сторону, которая обеспечивает Поставки.

«**Имущество Продавца**» означает все машинное оборудование, инструменты, шаблоны, заготовки, контрольно-измерительные приборы, аппаратура, модели, образцы и иные предметы, которые необходимы для осуществления Поставок.

«**Поставки**» означает товары и (или) услуги, которые должен предоставить Продавец.

«**Договор на поставку**» означает договор на поставку, заключенный между Покупателем и Продавцом в отношении каждой поставки.

«**Условия**» означает настоящие Условия поставки.

2. Оферта и акцепт. Договор

- 2.1 Если прямо не указано иное, каждый Рамочный договор, Договор на поставку или Заказ включает в себя Условия, которые, с учетом пунктов 13.3 и 18.6, отменяют все предшествующие соглашения, заказы, ценовые и иные предложения, а также прочие договоренности сторон в отношении Поставок.
- 2.2 Любое изменение Условий, Рамочного договора, Договора на поставку и Заказа должно быть оформлено в виде письменного соглашения между сторонами.
- 2.3 Продавец принимает настоящие Условия либо путем подписания Рамочного договора или Договора на поставку, либо посредством выполнения какого-либо из следующих действий с учетом требований Применимых законов:
- (a) начало работ по Заказу (не применимо к Международной поставке);
 - (b) подписание Заказа, подписанного Покупателем
 - (c) любые иные действия, которые могут считаться акцептом Заказа (не применимо к Международной поставке).

Международная поставка осуществляется только в соответствии с условиями Рамочного договора или Договора на поставку.

Если это предусмотрено Применимыми законами, Заказ на Внутреннюю поставку может быть осуществлен через интернет, по телефону или факсу. При этом документы, подтверждающие приемку Покупателем исполнения Заказа (включая, помимо прочего, оплаченный счет, подписанный акт приемки-передачи и др.), являются подтверждением договорных отношений между Продавцом и Покупателем.

- 2.3 Любые дополнительные или отличающиеся условия, предложенные Продавцом в ценовом предложении, подтверждении, счете или иным образом и не принятые в письменном виде Покупателем, не являются частью Заказа, Рамочного договора или Договора на поставку.

3. Срок

- 3.1 Срок действия указывается в Заказе, Рамочном договоре или Договоре на поставку, и Покупатель имеет право на досрочное расторжение.

4. Количество и доставка

- 4.1 Продавец осуществляет Поставку продукции в количестве, указанном в каждом Заказе или Договоре на поставку.
- 4.2 Если в Рамочном договоре или Договоре на поставку прямо не предусмотрено иное, Покупатель не обязан закупать продукцию в рамках Поставки исключительно у Продавца.
- 4.3 Если Покупатель письменно не согласовал иное, право собственности на продукцию в рамках Поставки переходит от Продавца к Покупателю в момент доставки. Риск утраты продукции в рамках Поставок переходит к Покупателю после Приемки.
- 4.4 Срок доставки/выполнения Поставок является существенным условием. Все существенные условия определяются в Заказе или Договоре на поставку. Если иное прямо не указано в Заказе, Договоре на поставку или в Рамочном договоре, Покупатель может изменить запланированную дату доставки или временно приостановить поставки, причем ни одно из этих действий не наделяет Продавца правом изменить Цену. Если иное письменно не согласовано между Покупателем и Продавцом, Покупатель не обязан принимать досрочные, несвоевременные поставки или частичную доставку продукции.

Редакция от 1 сентября 2015 г.

4.5 Если иное прямо не предусмотрено Заказом, Рамочным договором или Договором на поставку, в случае несвоевременной доставки Продавец обязан уплатить Покупателю неисключительную неустойку в размере 0,5% за день просрочки, но не более 10% от стоимости просроченной Поставки. Если достигнут максимальный размер неустойки, Покупатель имеет право аннулировать Заказ или расторгнуть Договор на поставку, и Продавец обязан возместить Покупателю все убытки, возникшие в результате такого аннулирования или расторжения.

5. Цена и расчеты

5.1 Цена определяется в Заказе, Договоре на поставку или Рамочном договоре и, если не предусмотрено иное, включает в себя перевозку, хранение, погрузочно-разгрузочные работы, упаковку, страхование, покрывающее все этапы процесса доставки, а также иные расходы и платежи Продавца, включая все пошлины и налоги. НДС или аналогичные налоги должны быть отдельно указаны в счете-фактуре Продавца.

5.2 Продавец предоставляет счета-фактуры Покупателю в следующем порядке:

(a) в отношении Внутренней поставки: не позднее пяти календарных дней начиная с даты доставки товара (оказания услуг) или даты получения оплаты, частичной оплаты предстоящих поставок товара (оказания услуг);

(b) в отношении Международной поставки: не позднее момента отправки груза в соответствии с условиями доставки и (или) одновременно с отправкой груза.

Каждый счет-фактура должен содержать номер Заказа и (или) Рамочного договора или Договора на поставку, код Продавца (в тех случаях, когда это применимо), количество мест в поставке, а также любые иные сведения, необходимые для Покупателя.

5.3 Если иное прямо не предусмотрено Заказом и (или) Рамочным договором или Договором на поставку, счета на оплату выставляются Продавцом после доставки товаров и (или) оказания услуг. Продавец признает и соглашается с тем, что Покупатель не будет оплачивать счета, в которых не указан правильный номер Заказа и (или) Рамочного договора или Договора на поставку.

5.4 Счета и все остальные документы должны направляться по адресу Покупателя, указанному в Заказе и (или) Рамочном договоре или Договоре на поставку.

5.5 Если иное прямо не указано в Заказе и (или) Рамочном договоре или Договоре на поставку, счета подлежат оплате в течение 60 (шестидесяти) календарных дней с даты выставления.

5.6 Покупатель имеет право зачесть в счет Цены (включая любой НДС, подлежащий уплате) любые суммы, которые Продавец должен Покупателю на основании Заказа или Договора на поставку или любого иного соглашения, которое он заключил с Продавцом.

5.7 Даже если иное предусмотрено настоящими Условиями, компания CBRE не обязана платить Поставщику за Поставки, пока CBRE не получит оплату за такие Поставки от своего заказчика.

Редакция от 1 сентября 2015 г.

6. Доставка

- 6.1 Продавец обязуется: (a) надлежащим образом упаковывать и доставлять продукцию в рамках Поставки, а также четко обозначать транспортную компанию и страну назначения; (b); направлять поставляемую продукцию по маршруту в соответствии с указаниями Покупателя; (c) маркировать или помечать каждую единицу груза в соответствии с указаниями Покупателя; (d) сопровождать каждую партию документами, содержащими указание номера Заказа и (или) Рамочного договора или Договора на поставку, кода Продавца (в тех случаях, когда это применимо), количества мест в поставке, наименования Продавца и его номера, а также номера накладной; (e) оперативно направлять оригинал накладной или иного документа о доставке в отношении каждой отправки груза в соответствии с указаниями Покупателя и законными требованиями перевозчика.
- 6.2 Ко всем Международным поставкам применяются условия Инкотермс 2010 Международной торговой палаты. Конкретные условия поставки определяются в Заказе и (или) Рамочном договоре или Договоре на поставку.
- 6.3 До отправки продукции в рамках Поставки Продавец обязуется предоставить Покупателю надлежащее письменное предупреждение (включая соответствующую маркировку на грузе в рамках Поставки, контейнерах и упаковке, включая без ограничения инструкции по утилизации отходов и переработке, Паспорта безопасности материалов и сертификаты качества) обо всех опасных или ограниченных в обращении материалах в составе продукции в рамках Поставки, а также все специальные инструкции, которые должны быть разъяснены перевозчикам, Покупателю и их работникам для принятия надлежащих мер при погрузочно-разгрузочных работах в отношении продукции в рамках Поставки, контейнеров и упаковки при транспортировке, обработке, использовании продукции, контейнеров и упаковки или проведении иных операций с продукцией в рамках Поставки, контейнерами и упаковкой. Продавец обязуется соблюдать требования всех Применимых законов и предупреждающей маркировки, включая без ограничения Директивы Европейского союза 2002/96/ЕС и 2002/95/ЕС (ссылка на директиву, ограничивающую содержание вредных веществ (RoHS)): http://ec.europa.eu/environment/waste/wEEE/in dex_en.htm) и Регламент 1907/2006/ЕС (ссылка на Регламент производства, оборота и регистрации химических веществ (REACH)): маркировки, определения маршрута или доставки. Покупатель имеет право на свое усмотрение потребовать доставку продукции в рамках Поставок на условиях Инкотермс, отличных от указанных в пункте 6.2

7. Проверка, приемка и Поставка продукции ненадлежащего качества

7.1 Покупатель имеет право

провести проверку производственных объектов и материалов продавца, относящихся к Заказу и (или) Рамочному договору или Договору на поставку, на территории Продавца. Проверка Покупателем продукции в рамках Поставок не означает принятия какой-либо незавершенной или готовой продукции и не снимает с Продавца какие-либо обязанности или гарантии вне зависимости от того, осуществляется ли проверка в процессе производства, перед доставкой или в течение разумного срока последоставки.

- 7.2 В дополнение к прочим средствам защиты, которыми располагает Покупатель: (i) Продавец обязуется принять возвращаемую продукцию в рамках Поставок за свой счет (включая стоимость доставки) и под свою ответственность и заменить бракованную продукцию в рамках Поставки по требованию Покупателя; (ii) Покупатель может потребовать устранения недостатков продукции в рамках Поставок, не соответствующих требованиям Заказа и (или) Рамочного договора или Договора на поставку, в любой момент времени до их вывоза с территории Покупателя; и (или) (iii) Продавец компенсирует Покупателю все обоснованные расходы, возникшие в результате отказа Покупателя принять бракованную продукцию в рамках Поставки или устранения недостатков такой продукции.

- 7.3 Если Заказом, Рамочным договором или Договором на поставку прямо не предусмотрено иное, в дополнение ко всем мерам ответственности, предусмотренным выше, Продавец обязан уплатить Покупателю неисключительную неустойку за Поставку продукции ненадлежащего качества в размере 20% от стоимости поставленной продукции.

- 7.4 Приемка Поставки, состоящей только из товаров, считается осуществленной после получения товаров Покупателем и подтверждается подписью Покупателя на товарно-транспортной накладной. Приемка Поставки, состоящей только из услуг или из товаров и услуг, считается осуществленной по окончании оказания услуг и подтверждается подписью Покупателя на акте сдачи-приемки услуг. Приемка не наносит ущерб правам Покупателя, предусмотренным пунктом 7.2. выше, и не освобождает Продавца от какой-либо ответственности и (или) гарантийных обязательств, предусмотренных настоящими Условиями, Рамочным договором и (или) Договором на поставку.

8. Изменения

8.1 Buyer also reserves the right to otherwise change the scope of the work covered by the Order, в Заказе, включая работу в отношении таких аспектов, как проверка, тестирование или контроль качества. Покупатель также может осуществлять поставку исходных материалов своими силами или силами третьих лиц. Изменения, которые регулируются данным разделом 8, вступают силу после их письменного акцепта Продавцом.

8.2 В случае если какое-либо изменение Заказа или Договора на поставку, внесенное Покупателем, отражается на Цене, сроке доставки или порядке выполнения, Продавец обязан письменно уведомить об этом Покупателя в течение десяти дней после получения уведомления, которое влияет на Цену. Покупатель может потребовать у Продавца дополнительную документацию в отношении изменения с указанием детальной информации и причины влияния на Цену, срок доставки или порядок выполнения. Продавец не вправе вносить изменения в конструкцию, спецификации, обработку, упаковку, маркировку и порядок доставки, Цену, дату или место доставки, за исключением случаев, когда ему было дано письменное поручение Покупателя или он получил письменное согласие Покупателя в отношении соответствующих изменений.

9. Гарантии

9.1 Продавец гарантирует, что продукция в рамках Поставок:

- (a) соответствует спецификациям, стандартам, чертежам, образцам, описаниям и модификациям в том виде, в котором они предоставлены Покупателем;
- (b) соответствует всем законам, регламентам и стандартам (в случае с Международной поставкой — как страны экспорта, так и страны импорта);
- (c) надлежащего качества, не содержит дефекты, соответствует цели использования;
- (d) отобрана, сконструирована, произведена и собрана Продавцом с учетом указанного Покупателем назначения и является соответствующей и достаточной для использования в целях, подразумеваемых Покупателем;
- (e) поставляется с учетом того, что любая работа будет выполнена профессионально и надлежащим образом, в соответствии со всеми стандартами и спецификациями, согласованными с Покупателем, и будет соответствовать

9.2 В отношении Поставок устанавливается гарантийный срок, составляющий один год с даты приемки продукции в рамках Поставок Покупателем, если иное прямо не предусмотрено Заказом и (или) Рамочным договором или Договором на поставку.

9.3 Продавец обязуется незамедлительно направить Покупателю письменное уведомление в том случае, если ему станет известно, что составная часть, компонент, конструкция или брак продукции в рамках Поставки причиняет или может причинить вред людям или имуществу.

9.4 Уплата Покупателем цены, утверждение какой-либо конструкции, чертежа, материала, процесса или спецификаций не освобождает Продавца от ответственности по настоящим гарантиям

10. Качество

10.1 Продавец обязуется соблюдать стандарты контроля качества и систему проверки Покупателя.

10.2 Продавец бесплатно предоставляет Покупателю техническую литературу и любые другие материалы, связанные с Поставками, которые указаны в Заказе и (или) Рамочном договоре или Договоре на поставку.

Продавец в любом случае обязан по требованию Покупателя бесплатно предоставлять сертификаты и (или) аналогичные документы, связанные с Поставками, которые необходимы Покупателю в связи с требованиями законодательства страны Покупателя.

11. Ответственность и средства защиты

- 11.1 Продавец обязуется возместить Покупателю ущерб, понесенный в результате причинения вреда здоровью или смерти любого лица в том случае, если такой вред здоровью причинен или смерть наступила в процессе выполнения или невыполнения Продавцом своих обязательств по Заказу и (или) Рамочному договору или Договору на поставку, при условии, что вред здоровью причинен или смерть наступила вследствие неосторожности Продавца или нарушения настоящих Условий Продавцом либо вследствие неосторожности со стороны работников, агентов, поставщиков и (или) субподрядчиков Продавца.
- 11.2 Продавец гарантирует Покупателю, Заказчику Покупателя, а также их соответствующим агентам и правопреемникам возмещение ущерба и ограждение от ответственности в отношении любых убытков, ущерба (включая Последующий ущерб), требований, обязательств и расходов (включая обоснованные расходы услуги на юристов и иные вознаграждения за оказание профессиональных услуг, выплаты по мировым соглашениям и решениям суда), понесенных в результате Поставок бракованной продукции или неосторожных или противоправных действий или бездействий Продавца, его агентов, работников или субподрядчиков, либо вследствие нарушения или неисполнения Продавцом каких-либо обязательств в соответствии с заявленными гарантиями или иными условиями Заказа и (или) Рамочного договора или Договора на поставку (включая любую часть настоящих Условий).
- 11.3 Права и средства защиты, которые имеются у Покупателя в соответствии с Заказом и (или) Рамочным договором или Договором на поставку, являются кумулятивными и дополняют иные средства защиты, предусмотренные законом или имеющиеся по праву справедливости.
- 11.4 Уплата неустойки или погашение иных обязательств, предусмотренных настоящими Условиями и (или) Заказом, и (или) Рамочным договором, и (или) Договором на поставку, не освобождают Продавца от обязательств по Заказу или Договору на поставку.
- 11.5 CBRE НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ПЕРЕД ПОСТАВЩИКОМ В СВЯЗИ С ЛЮБЫМИ ФАКТИЧЕСКИМИ, НЕПРЯМЫМИ ИЛИ КОСВЕННЫМИ УБЫТКАМИ, ПОНЕСЕННЫМИ В СВЯЗИ С ДАННЫМ ЗАКАЗОМ. Общий размер ответственности CBRE в связи с убытками или по иным основаниям, возникшим в результате выполнения или невыполнения CBRE своих обязательств по настоящему Заказу, или в связи с любыми другими упомянутыми в настоящих Условиях обязательствами/обязанностями, не превышает цену Поставок

12. Право и этика

- 12.1 Деятельность Продавца, а также Поставки должны соответствовать всем Применимым законам и стандартам в отношении производства, маркировки, транспортировки, импорта, экспорта, лицензирования, утверждения или сертификации Поставок, включая нормативные акты, относящиеся к антикоррупционной деятельности, охране окружающей среды, трудоустройству, дискриминации, охране здоровья и производственной безопасности, а также безопасной эксплуатации механических транспортных средств. Заказ путем отсылки включает в себя все обязательства и условия, предусмотренные указанными законами и стандартами.
- 12.2 При выполнении Заказа Продавец обязуется применять только законные и этичные обычаи делового оборота и не направлять Покупателю завышенные или ложные по иной причине счета-фактуры. Ни одна часть платежей, которые получает Продавец, не может быть использована для какой-либо цели, идущей в нарушение с Применимыми законами, включая Закон США о коррупции за рубежом (FCPA) и иные антикоррупционные законы.
- 12.3 Покупателем принята Этическая политика, доступная по адресу www.cbre.com/codeofconduct, и Покупатель ожидает от Продавца, а также от работников и подрядчиков Продавца соблюдения данной политики или требований аналогичной собственной политики.

Редакция от 1 сентября 2015 г.

13. Требования Заказчика Покупателя

13.1 Покупатель обязан предоставить Продавцу информацию о требованиях своих заказчиков, если это имеет отношение к Поставкам.

14. Страхование

14.1 Если иное прямо не указано в Договоре на поставку или Рамочном договоре, Продавец обязуется обеспечивать страховое покрытие в соответствии с требованиями, указанными ниже:

14.2 Продавец обязуется обеспечить Покупателя надлежащим подтверждением указанного страхового покрытия в течение 10 дней с даты письменного запроса Покупателя.

14.3 Наличие страховки не освобождает Продавца от его обязательств или ответственности в соответствии с Заказом или Договором на поставку.

14.4. В тех случаях, когда страховое покрытие и (или) пределы установлены местным актом или законом, к минимальным лимитам, указанным выше, применяются местные требования.

Тип страхования	Минимальные
<p>Страхование риска ответственности Продавца за причинение вреда жизни и (или) здоровью третьих лиц, включая, помимо прочего, работников, агентов, поставщиков и субподрядчиков Покупателя, а также за причинение вреда имуществу третьих лиц и (или) Покупателя в связи с Заказом или Договором на поставку; страхование покрывает объем обязательств, предусмотренных положением об ответственности и средствах защиты (пункт 11).</p>	<p>5 000 000 долларов за случай</p>
<p>Автомобильная ответственность Продавца, распространяющаяся на все автомобили,</p>	<p>2 000 000 долларов как общий единый покрывающий ущерб имуществу и здоровью, за случай или</p>

15. Расторжение

- 15.1 Если иное прямо не предусмотрено в Рамочном договоре или Договоре на поставку, Покупатель может аннулировать Заказ или расторгнуть Договор на поставку без обязательств перед Продавцом в том случае, если произойдет одно из следующих или сопоставимых событий, а Продавец обязуется возместить Покупателю все расходы, понесенные Покупателем в связи с каким либо из следующих событий, включая, помимо прочего, вознаграждения за услуги юристам или иные вознаграждения за оказание профессиональных услуг: (a) Продавец становится несостоятельным; (b) Продавец подает заявление о банкротстве в добровольном порядке; (c) в отношении Продавца подается заявление о банкротстве в принудительном порядке; (d) в отношении Продавца назначается внешний или доверительный управляющий; или (e) Продавец производит уступку прав в пользу кредиторов.
- 15.2 Если иное прямо не предусмотрено в Рамочном договоре или Договоре на поставку, Покупатель может аннулировать Заказ или расторгнуть Договор на поставку без обязательств перед Продавцом в том случае, если Продавец:
- (a) отказывается от какого-либо из Условий, нарушает их или есть угроза такого нарушения;
 - (b) существенно нарушает обязательства по осуществлению Поставок на основании Заказа или Договора на поставку; (c) не исполняет свои обязательства по Рамочному договору или Договору на поставку или нарушает условия Рамочного договора или Договора на поставку и не устраняет такое нарушение или неисполнение в течение 10 дней после получения письменного уведомления Покупателя о соответствующем неисполнении или нарушении; или (d) осуществляет или предлагает осуществить сделку, которая предполагает продажу существенной части его активов, используемых для осуществления Поставок для Покупателя, или слияние, продажу или обмен акций или иных прав участия в капитале компании, что повлечет за собой изменения в структуре контроля компании Продавца. Продавец обязуется уведомлять Покупателя в течение десяти дней после начала переговоров, которые могут привести к ситуации, описанной выше в подпункте (d), при условии, что, по требованию Продавца, Покупатель заключит соответствующее соглашение о неразглашении, относящееся к информации, раскрываемой Покупателю в связи с данной сделкой.
- 15.3 Если иное прямо не предусмотрено в Рамочном договоре или Договоре на поставку, в случае если какая-либо из сторон не может исполнить свои обязательства в соответствии с Заказом или Договором на поставку, задерживает такое исполнение или сталкивается с препятствиями в исполнении по причине или в связи с обстоятельствами, находящимися за пределами ее разумного контроля, в течение периода, превышающего 60 дней, Заказ аннулируется или Договор на поставку незамедлительно расторгается.
- 15.4 Если иное прямо не предусмотрено в Рамочном договоре или Договоре на поставку, в дополнение ко всем остальным правам Покупателя на аннулирование Заказа или расторжение Договора на поставку Покупатель может по своему усмотрению незамедлительно аннулировать весь Заказ или расторгнуть Договор на поставку или какую-либо их часть в любое время и по любому основанию путем направления письменного уведомления Продавцу.
- 15.5 Если иное прямо не предусмотрено в Рамочном договоре или Договоре на поставку, после получения уведомления об аннулировании или расторжении и если иное не указано Покупателем, Продавец обязуется: (a) незамедлительно прекратить любую работу, выполняемую в соответствии с Заказом или Договором на поставку; (b) предоставить и передать Покупателю право собственности на завершенные/исполненные Поставки, работу и изделия в стадии незавершенного производства, а также детали и материалы, которые Продавец обоснованно произвел или приобрел в соответствии с количеством продукции, заказанной Покупателем; (c) принять все необходимые меры для защиты имущества, находящегося во владении Продавца, в отношении которого Покупатель имеет имущественные права, до получения от Покупателя указаний об отчуждении такого имущества; и (d) по разумному требованию Покупателя сотрудничать с Покупателем в передаче осуществления Поставок другому поставщику.
- 15.6 Если иное прямо не предусмотрено в Рамочном договоре или Договоре на поставку, после аннулирования Заказа или расторжения Договора на поставку Покупателем в соответствии с пунктом 15.4 на Покупателя возлагается обязанность оплатить следующее:
- (i) Цену за все осуществленные Поставки продукции в количестве, заказанном Покупателем, в соответствии с Заказом или Договором на поставку;
 - (ii) обоснованные расходы Продавца на незавершенное производство, а также детали и материалы, переданные Покупателю в соответствии с вышеуказанной частью (b);
 - (iii) обоснованные фактические издержки Продавца, понесенные в результате урегулирования требований, связанных с его обязательствами перед его субподрядчиками, в том объеме, в котором такие издержки понесены по причине аннулирования или расторжения; и
 - (iv) обоснованные фактические издержки Продавца, понесенные при выполнении его обязательства в соответствии с подпунктом (d). В течение месяца после даты аннулирования или расторжения (или иного подобного периода, который может потребовать Заказчик Покупателя), Продавец обязуется представить Покупателю свои требования, связанные с аннулированием или прекращением, которые должны включать только те обязательства Покупателя перед Продавцом, которые предусмотрены настоящим пунктом.

Редакция от 1 сентября 2015 г.

15.7 Несмотря на иные положения, содержащиеся в данном пункте 15, в Договоре на поставку или Рамочном договоре, Покупатель не имеет соответствующего обязательства перед Продавцом, а Продавец не может требовать от Покупателя непосредственно или на основании требований субподрядчиков Продавца о возмещении ущерба в связи с упущенной выгодой, незапланированными издержками, процентами по требованиям, расходами по разработке и конструированию, расходами, связанными с инструментами, перераспределением производственных объектов или оборудования, а также расходами на аренду, неамортизированной стоимостью, амортизационными расходами, расходами, связанными с произведенными изделиями, незавершенным производством, или сырьем, которые Продавец производит или приобретает в количествах, превышающих установленные в Заказе или Договоре на поставку, или общими административными расходами, связанными с

15.8 Несмотря на иные положения, содержащиеся в данном пункте 15, в Договоре на поставку или Рамочном договоре, объем обязательств Покупателя, связанных с аннулированием или расторжением в соответствии с настоящим пунктом 15, не может превышать обязательства Покупателя, которые он имел бы перед Продавцом в случае отсутствия аннулирования или расторжения.

15.9 Покупатель имеет право провести проверку учетных документов Продавца до или после оплаты для того, чтобы подтвердить размер денежных сумм, указанных в требовании Продавца, связанном с аннулированием или расторжением. Покупатель не имеет перед Продавцом обязательств по оплате в соответствии с настоящим пунктом в том случае, если Покупатель аннулирует Заказ или расторгает Договор на поставку полностью или в части в связи с неисполнением или нарушением со стороны Продавца. В случае если Заказ аннулирован до его принятия Продавцом, Покупатель не имеет перед Продавцом обязательств по оплате.

16. Обстоятельства непреодолимой силы

16.1 Покупатель не несет ответственности за какие-либо убытки или ущерб, причиненный вследствие ненадлежащего или несвоевременного исполнения акцептованного Заказа в случае, если исполнение было ненадлежащим не по воле Покупателя и было обусловлено обстоятельствами, находящимися за пределами его разумного контроля.

16.2 Стороны обязуются приложить все возможные усилия для того, чтобы преодолеть обстоятельства или события, указанные в пункте 16.1.

Покупатель не обязан осуществлять оплату в пользу Продавца в течение периодов, к которым применяется настоящий раздел 16.

17. Информационные права

17.1 Продавец обязуется не предъявлять требований к Покупателю, заказчикам Покупателя или их соответствующим поставщикам в отношении какой-либо технической информации, которую Продавец раскрыл или может раскрыть Покупателю в связи с Поставками, в той части, которая прямо не предусмотрена отдельным письменным соглашением о конфиденциальности и (или) лицензионным соглашением, подписанным Покупателем, или действительным патентом, о котором было прямо указано Покупателю до или в момент размещения Заказа или подписания Договора на поставку.

17.2 Продавец гарантирует Покупателю, его правопреемникам и заказчикам возмещение ущерба и ограждение от ответственности в отношении требований в связи с нарушением какого-либо права на интеллектуальную собственность (включая любые патенты, товарные знаки, авторские права, моральные права, промышленные образцы) и в связи с последующим ущербом или расходами, включая вознаграждения за услуги юристов и иные вознаграждения за оказание профессиональных услуг, каким-либо образом понесенные в связи с Поставками продукции (включая без ограничения ее производство, приобретение, использование и (или) продажу), за исключением тех случаев, когда соответствующее нарушение действительно содержится в проектных решениях, созданных Покупателем и указанных Продавцу в письменной форме.

17.3 Авторские права на все чертежи, документы и иную информацию, произведенную Продавцом или по поручению Продавца, принадлежат Продавцу в тех случаях, когда это допускается Применимыми законами.

17.4 Продавец предоставляет Покупателю неисключительную, безотзывную и безвозмездную лицензию с правом передачи (с правом сублицензирования) на использование любых объектов интеллектуальной собственности, принадлежащих Продавцу, которые необходимы для обоснованного использования продукции в рамках Поставок или в связи с таким использованием.

18. Конфиденциальность

- 18.1 Продавец признает, что информация, которая будет получена им от Покупателя или получена Покупателем в соответствии с Заказом или Договором на поставку, является служебной и конфиденциальной вне зависимости от того, есть ли указание на то, что данная информация является конфиденциальной, или возможность это установить.
- 18.2 Продавец обязуется соблюдать строгую конфиденциальность всей служебной или конфиденциальной информации Покупателя и не раскрывать такую информацию другим лицам или не допускать такого раскрытия, не использовать в целях, отличающихся от цели Заказа или Договора на поставку, любую служебную и конфиденциальную информацию Покупателя.
- 18.3 После истечения срока действия, аннулирования или расторжения Заказа, Договора на поставку или Рамочного договора, по запросу Покупателя, Продавец обязуется незамедлительно передать Покупателю все документы и иные носители информации, в том числе их копии, которые в любой форме содержат конфиденциальную или служебную информацию Покупателя или относятся к ней.
- 18.4 Обязательства Продавца в соответствии с настоящим пунктом сохраняют силу в течение шести лет с момента раскрытия информации, регулируемой данным пунктом, если более длительный период письменно не предусмотрен Договором на поставку или Рамочным договором.
- 18.5 Ограничения и обязательства, установленные настоящим пунктом, не применяются к информации, которая: (a) уже является общедоступной на момент раскрытия Покупателю; (b) становится общедоступной после раскрытия Покупателю не по вине Продавца; (c) может быть получена Продавцом на основании письменных документов, которыми он правомерно владел до раскрытия Покупателем, или была самостоятельно получена Продавцом без использования информации Покупателя или отсылки к ней.
- 18.6 Невзирая на положения настоящих Условий об обратном, любое соглашение о конфиденциальности или о неразглашении, заключенное между сторонами, которое предшествовало Заказу, Договору на поставку или Рамочному договору, сохраняет силу, если иное прямо не предусмотрено Заказом, Договором на поставку или Рамочным договором; если какие-либо положения такого соглашения противоречат положениям настоящего пункта, указанное соглашение имеет преимущественную силу.

19. Публичность

Продавец обязуется не рекламировать, не публиковать и не раскрывать третьим лицам (за исключением профессиональных консультантов Продавца, которым такая информация необходима для исполнения обязанностей) в любой форме условия Заказа, данные Условия, условия Договора на поставку или Рамочного договора и не использовать любые товарные знаки или коммерческие наименования Покупателя в пресс-релизах, рекламе или презентационных материалах без предварительного письменного согласия Покупателя.

20. Отношения сторон

- 20.1 Продавец и Покупатель являются независимыми договаривающимися сторонами, и ничто в Заказе, Договоре на поставку или Рамочном договоре не наделяет ни одну из сторон статусом работника, агента или юридического представителя другой стороны ни для какой цели. Заказ, Договор на поставку или Рамочный договор не наделяет ни одну из сторон какими-либо полномочиями принимать на себя или устанавливать какие-либо обязательства от имени или по поручению другой стороны.
- 20.2 Продавец несет единоличную ответственность за уплату налогов с заработной платы или прибыли, страховых премий, сборов и иных издержек, которые он несет в связи с исполнением Заказа или Договора на поставку, если иное прямо не предусмотрено в письменном соглашении, подписанном Покупателем. Все работники и агенты Продавца или его соответствующих подрядчиков являются работниками или агентами исключительно Продавца или указанных подрядчиков, а не Покупателя, и им не предоставляются преимущества или иные права, которые установлены для работников Покупателя. Покупатель не несет ответственности за исполнение каких-либо обязательств в отношении работников или агентов Продавца или его подрядчиков.

Редакция от 1 сентября 2015 г.

21. Уступка

Продавец обязуется не уступать или не передавать свои обязанности по Заказу, Договору на поставку или Рамочному договору без предварительного письменного согласия Покупателя. В случае какой-либо одобренной Покупателем уступки или передачи Продавец сохраняет всю ответственность за Поставки, включая все относящиеся к ним гарантии и требования, если иное прямо не согласовано с Покупателем в письменной форме.

22. Применимое право

22.1 Настоящие Условия, а также Заказы, Рамочные договоры и Договоры на поставки подлежат толкованию и регулированию в соответствии с Применимыми законами. Любые споры или разногласия подлежат урегулированию путем переговоров между сторонами. Если какой-либо спор не может быть разрешен путем переговоров и иное не предусмотрено Рамочным договором или Договором на поставку, такой спор подлежит передаче на рассмотрение в Арбитражный суд г. Москвы (для Внутренних поставок) или в Международный Коммерческий Суд при ТПП РФ в г. Москве, РФ, в соответствии с его Регламентом (для Международных поставок). Претензионный порядок обязателен, срок рассмотрения претензии составляет 30 (тридцать) календарных дней.

22.2 Ничто из указанного в настоящем документе не может быть истолковано или рассмотрено как создание товарищества или совместного предприятия между сторонами данного документа, и ни одна из сторон не несет ответственности в связи с каким-либо заявлением, актом действия или бездействия другой стороны.

23. Независимость положений

В том случае, если какое-либо условие Заказа, Договора на поставку или Рамочного договора недействительно или утрачивает исковую силу в соответствии с каким-либо законом, положением, постановлением, исполнительным приказом или любым иным положением права, такое условие подлежит изменению или удалению (в зависимости от ситуации), но только в тех пределах, в каких это необходимо для соответствия Применимым законам. Остальные положения Заказа сохраняют действительность и силу в полной мере.

24. Отказ от прав

Невозможность какой-либо из сторон в какой-либо момент потребовать исполнения другой стороной какого-либо положения Заказа, Договора на поставку или Рамочного договора не влияет на право потребовать такого исполнения в будущем; отказ от прав требования в связи с нарушением какого-либо положения Заказа, Договора на поставку или Рамочного договора не является отказом от права требования в связи с нарушением такого положения в будущем.

25. Сохранение силы

Обязательства Продавца перед Покупателем сохраняют силу и после аннулирования или расторжения Заказа, Договора на поставку или Рамочного договора, если иное не предусмотрено в Заказе, Договоре на поставку или Рамочном договоре.

26. Права третьих лиц

Условия Заказа, Договора на поставку или Рамочного договора не могут быть принудительно исполнены третьими лицами, которые не являются сторонами вышеуказанных документов.